

## Appendix 8. Sample of Online Questionnaire (Students evaluation)

### 天华学院国际合作专业教学评价（学生版）2017-2018上学期

亲爱的同学，

您好！本调查问卷的目的是为了更好地促进任课教师 and 教学管理人员了解您对所学课程的学习感受和收获，以便教师及时调整教学内容、改进教学方式和方法。请您抽出宝贵的时间，针对问卷内容进行如实填写，非常感谢您的配合与支持！如有疑问或其他建议，请发送邮件至jessieliange@163.com。祝学习愉快！

1. 您所在的年级 Your entry year [单选题] [必答题]
  - 2015
  - 2016
  - 2017
  - 2018
  - 2019
  
2. 您所在的专业 Your major [单选题] [必答题]
  - 学前教育
  - 小学教育
  - 康复治疗
  - 财务管理
  - 视觉传达
  - 德语
  - 其他
  
3. 您平均一周花多少课外时间学习语言？ /On average, how much spare time per week do you spend on learning language (English/German)? [单选题] [单选题] [必答题]
  - 小于1小时/Up to 1 hour
  - 1-3小时/1-3 hours
  - 3-5小时/3-5 hours
  - 5小时以上/over 5 hours
  
4. 您课外学习英语的主要渠道是（最多选3项）： /What are your main ways to study English after class? (up to 3 choices) [多选题] [多选题] [必答题]
  - 英文影视作品及歌曲 /English movies, TV shows, videos and songs
  - 非专业英语书籍（小说、报刊杂志等） /Non course related English books
  - 学校英语活动(英语角，写作大赛等) /Extra curriculum activities
  - 学习app或网站/English learning apps or websites
  - 学习小组/Learning group
  - 早晚自习/Morning and evening class
  - 其他/Other \_\_\_\_\_
  
5. 您本学期在上哪位老师的课？ /Who is your teacher?[单选题] [单选题] [必答题]
  - Jenna G.
  - Clay Wylie
  - Tim Pickle
  - ....
  
6. 您在上这位老师的哪门课？ /Which course are you taking with this teacher?[单选题] [单选题] [必答题]
  - 英语写作/English Writing

- 学科专业课/Major Course
- 口语/Oral English
- 公共演讲/Public Speech
- 英语通识课(如地球科学、生物等) /Content-based English Course
- 综合英语/College English
- 其他/Other

7. 这门课相对于你的外语水平来说—/Do you think the course is aimed at your level of the language? [单选题] [单选题] [必答题]

- 偏易/a little bit easy
- 适中/moderate
- 偏难/a little bit difficult
- 非常难/too difficult

8. 通过上这门课, 您是否感到你的相关语言/专业技能有所进步? Do you feel your Language/Professional skills have been improved by taking this course? [单选题] [单选题] [必答题]

- 无进步/not improved
- 有进步/improved
- 进步很大/improved a lot

9. 请根据这位老师的实际情况打分: (5分-完全满意, 4分-满意, 3分-基本满意, 2分-不太满意, 1分-不满意) Please rate according to ... [打分题] [矩阵量表题] [必答题]

	1	2	3	4	5
准备充分/Well-prepared and well-organized					
教学衔接自然/Easy transition of reviews and previews					
教学目标明确/Straightforward learning objectives					
交代课堂任务清晰易懂/Clear instructions on tasks					
上课思路清晰/Logical delivery of lessons					
上课进度合理/Appropriate pace					
及时解答学生的提问/Prompt response to students					
善于纠正学生错误/Effective feedback to students					
上课生动有趣/Interesting and interactive class					
注重学生参与/Inviting students' engagement					
善于掌控课堂/Manages classroom effectively					
了解学生学习需求/Knows students' needs					
鼓励学生尽最大的努力学习/Motivates students					
专业扎实、勇于创新/Professional and innovative					
语言流利、地道/Fluent language					

10. 请根据这门课程的实际内容和实施情况打分: (5分-完全满意, 4分-满意, 3分-基本满意, 2分-不太满意, 1分-不满意) Please give score according to ... [打分题] [矩阵量表题] [必答题]

	1	2	3	4	5
主题实用/Practical topics	○	○	○	○	○

PPT课件、讲义等容易理解/Comprehensible PPT or handouts					
多媒体、教具等材料充分/Sufficient and effective materials	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
有足够的练习机会/Enough chance to practice	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
有效使用教材等学习材料/Effective use of textbooks	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
课堂举例恰当/Effective examples and illustrations	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
课程内容紧密联系实际/Applicable to the real contexts	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
作业有助于提高综合素质/Effective homework assignment	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
考核方式合理/Reasonable assessment	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

11. 请根据您的实际课堂体验和切身感受就下列情况打分：(5分-完全满意，4分-满意，3分-基本满意，2分-不太满意，1分-不满意) Please give score according to ... [打分题] [矩阵量表题] [必答题]

	1	2	3	4	5
可以自由提问并发表自己的观点/Free and open class environment	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
得到公正平等和尊重/Treated fairly, impartially and with respect	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
上课注意力集中/Attentive and involved in class activities	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
课堂气氛轻松/Comfortable and relaxed	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
感受到被鼓励/Encouraged to do our best	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
每节课能学到新的知识/New knowledge learned each time	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

12. 您认为这门课的哪些方面应当有所改进？（选填）/What aspect(s) of this course do you think need(s) to be improved? (Optional)[填空题] [填空题]